



INSTRUCTIONS FOR COMPLETION OF AN EU EXPORT CERTIFICATE REQUEST

1. Please read ALL directions before starting the process of completing a request form.
2. Companies with a current contract with the USDC Seafood Inspection Program may proceed to STEP 3. A company that does not have a current contract with the USDC Seafood Inspection Program needs to pre-pay for all certificates requested. Each certificate will require payment of \$103.50US. Payments must be made through the Pay.Gov website. [Click Here](#) to access the website.
 - a. Enter all information requested on the Pay.Gov website
 - b. Enter TEUCER as the vendor ID
 - c. The bill number should be left blank Click submit data
 - d. Fill in the payment information. Bank transfers are the first section; credit cards are in the second section. Click on continue
 - e. Enter your email and check the authorization box. Click submit payment
 - f. You will receive an email from pay.gov with your payment confirmation number. You will need to enter your “Agency Tracking ID” on your EU Export certificate request as proof of payment.
3. Choose the appropriate menu for product to be exported. All molluscan shellfish will use the specialized Molluscan Shellfish certificate. All other fishery product will use the Fishery Products certificate.
4. Identify the “Port of Entry” into the EU. Go to the menu for PDF Certificates and download the EU Export Certificate Request Form / EU Export Certificate appropriate to the port. The certificate is required to be completed in the language of the exporting country and the country of the “Port of Entry” into the European Union. All PDF certificates have already been formatted for English, choose the appropriate certificate for the country at port of entry.
5. All entries in the Request Form section are mandatory. (Including the “Agency Tracking ID.” This is your proof of payment and certificate will not be processed without payment. Contract companies will enter their USDC contract number)
6. Read directions for completion of EU Molluscan Shellfish Certificate and fill the export certificate template accordingly. http://www.seafood.nmfs.noaa.gov/EU_Certificates.html
7. Save the completed certificate and the request form to your computer, choose the appropriate office and then email them to the address listed below for that office.

Gloucester Massachusetts
Fairhaven
Delmarva and DC

Gloucester.Lot@noaa.gov
Fairhaven.Lot@noaa.gov
alan.thomas@noaa.gov and
austin.nute@noaa.gov

New Jersey

larry.hardwick@ag.state.nj.us, and
marvin.robinson@ag.state.nj.us



Philadelphia and eastern PA	William.Michener@dla.mil and philadelphiapafvppb@ams.usda.gov
Baltimore area	Norman.Upton@usda.gov
New York	NewYork.Lot@noaa.gov
Tampa/St. Pete Florida	Southfloridainspection@noaa.gov
Hollywood Florida	Southfloridainspection@noaa.gov
Mobile Alabama	Southfloridainspection@noaa.gov
Long Beach California	HaccpQmpCoordinator@noaa.gov
Seattle Washington	HaccpQmpCoordinator@noaa.gov
Dutch Harbor Alaska	HaccpQmpCoordinator@noaa.gov



SEAFOOD INSPECTION PROGRAM
U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
1315 EAST-WEST HIGHWAY
SILVER SPRING, MARYLAND 20910-3282
USA



REQUEST FOR INSPECTION SERVICES

COMPANY NAME

NAME OF REQUESTER

STREET ADDRESS

CITY

STATE

ZIP CODE

PHONE NO.

FAX NO.

EMAIL

LOCATION OF PRODUCT(s)

CITY

STATE

ZIP CODE

DATE OF REQUEST

DATE OF SHIPMENT

DELIVERY OF CERTIFICATES (choose one)

OVERNIGHT

CUSTOMER PICK-UP

AGENCY TRACKING ID

II. Atestado sanitário/ <i>Health Attestation</i>	II.a. Número de referência do certificado/ <i>Certificate reference number</i>	II.b.																								
<p>II.1. Atestado de saúde pública/ <i>Public health attestation</i></p> <p>Eu, abaixo assinado, declaro conhecer as disposições aplicáveis dos Regulamentos (CE) n.º 178/2002, (CE) n.º 852/2004, (CE) n.º 853/2004 e (CE) n.º 854/2004 e certifico que os moluscos bivalves vivos acima descritos foram produzidos em conformidade com esses requisitos, em especial que: <i>I, the undersigned, declare that I am aware of the relevant provisions of Regulations (EC) No 178/2002, (EC) No 852/2004, (EC) No 853/2004 and (EC) No 854/2004 and certify that the live bivalve molluscs described above were produced in accordance with those requirements, in particular that they:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> — provêm de estabelecimentos que aplicam um programa baseado nos princípios HACCP em conformidade com o Regulamento (CE) n.º 852/2004./ <i>come from (an) establishment(s) implementing a program based on the HACCP principles in accordance with Regulation (EC) No 852/2004,</i> — foram colhidos, quando necessário afinados, e transportados em conformidade com a secção VII, capítulos I e II, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>have been harvested, where necessary relayed and transported in accordance with Section VII, Chapters I and II of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004</i> — foram manuseados, quando necessário purificados, e embalados em conformidade com a secção VII, capítulos III e IV, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>were handled, where necessary purified, and packaged in compliance with Section VII, Chapters III and IV of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004,</i> — satisfazem as normas sanitárias da secção VII, capítulo V, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004 e os critérios do Regulamento (CE) n.º 2073/2005 relativo aos critérios microbiológicos aplicáveis aos géneros alimentícios./ <i>satisfy the health standards laid down in Section VII, Chapter V of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004 and the criteria laid down in Regulation (EC) No 2073/2005 on microbiological criteria for foodstuffs,</i> — foram embalados, armazenados e transportados em conformidade com a secção VII, capítulos VI e VIII, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>have been packaged, stored and transported in compliance with Section VII, Chapters VI and VIII of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004,</i> — foram marcados e rotulados em conformidade com a secção I do anexo II e a secção VII, capítulo VII, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>have been marked and labeled in accordance with Section I of Annex II and Section VII, Chapter VII of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004,</i> — no caso de pectínídeos colhidos fora de áreas de produção classificadas, cumprem os requisitos específicos da secção VII, capítulo IX, do anexo III do Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>in the case of pectinidae harvested outside classified production areas, comply with the specific requirements laid down in Section VII, Chapter IX of Annex III to Regulation (EC) No 853/2004</i> <p>e/and</p> <ul style="list-style-type: none"> — foram submetidos, com resultados satisfatórios, aos controlos oficiais estabelecidos no anexo II do Regulamento (CE) n.º 854/2004./ <i>have satisfactorily undergone the official controls laid down in Annex III to Regulation (EC) No 854/2004.</i> <p>II.2. (1) (1)[Atestado de sanidade animal/[<i>Animal health attestation</i></p> <p>Eu, abaixo assinado, declaro que os moluscos vivos acima descritos são originários de uma fonte(2) onde não se verifica qualquer mortalidade anormal não esclarecida na população de moluscos e certifico, em especial, que: <i>I, the undersigned, declare that the live molluscs described above originate from a source (2) where there are no unresolved abnormal mortality in the mollusc population, and certify, in particular that:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> — (1)[(3) se de espécies sensíveis (4) a infecções por <i>Bonamia exitiosa</i>, <i>Mikrocytos roughleyi</i>, <i>Marteilia sydneyi</i>, <i>Mikrocytos mackini</i>, <i>Perkinsus marinus</i>, <i>P. olseni/atlanticus</i>; <i>Haplosporidium nelsoni</i>, <i>H. costale</i> e/ou <i>Candidatus Xenohalictis californiensis</i>, os moluscos: / (1)[(3) <i>if from species susceptible (4) to infections with Bonamia exitiosa, Mikrocytos roughleyi, Marteilia sydneyi, Mikrocytos mackini, Perkinsus marinus, P. olseni/atlanticus; Haplosporidium nelsoni, H. costale and/or Candidatus Xenohalictis californiensis, they:</i> — (1)[São originários de uma fonte (2) considerada indemne de bonamiose (<i>Bonamia exitiosa</i> e <i>Mikrocytos roughleyi</i>); marteiliose (<i>Marteilia sydneyi</i>); microcitose (<i>Mikrocytos mackini</i>); perkinsose (<i>Perkinsus marinus</i> e <i>P. olseni/atlanticus</i>); haplosporidiose (<i>Haplosporidium nelsoni</i> e <i>H. costale</i>) e síndrome de atrofia (<i>Candidatus Xenohalictis californiensis</i>), em conformidade com a legislação comunitária ou norma do OIE pertinentes (5)]./ (1) [<i>originate from a source (2) considered free from bonamiosis (Bonamia exitiosa and Mikrocytos roughleyi); marteiliosis (Marteilia sydneyi); mikrocytosis (Mikrocytos mackini); perkinsosis (Perkinsus marinus and P. olseni/atlanticus); haplosporidiosis (Haplosporidium nelsoni and H. costale) and Withering syndrome (Candidatus Xenohalictis californiensis) in accordance with the relevant EU legislation or OIE Standard (5),</i> — (1) [São expedidos como produtos não transformados ou transformados]./ (1) [<i>are dispatched as unprocessed or processed products</i>]], — (1)[(6) se de espécies sensíveis (3) a infecções por <i>Marteilia refringens</i> ou <i>Bonamia ostrea</i>, os produtos: / (1)[(6) <i>if from species susceptible (3) to infections with Marteilia refringens or Bonamia ostrea, they:</i> — (1) [São originários de uma fonte (2) considerada indemne de (1) <i>Marteilia refringens</i> / (1) <i>Bonamia ostrea</i>, em conformidade com a legislação comunitária ou norma do OIE pertinentes (5)]./ (1) [<i>originate from a source (2) considered free from (1) Marteilia refringens / (1) Bonamia ostrea in accordance with the relevant EU legislation or OIE Standard (5),</i> — (1) [São expedidos como produtos não transformados ou transformados]./ (1) [<i>are dispatched as unprocessed or processed products</i>]],] <p>Notas/Notes</p> <p>Parte I/Part I:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Casa I.8: Região de origem: indicar a área de produção./ <i>Box reference I.8: Region of origin: indicate the production area</i> — Casa I.11: Local de origem: nome e endereço do estabelecimento de expedição./ <i>Box reference I.11: Place of origin: name and address of the dispatch establishment.</i> — Casa I.15: Número de registo/matricula (carruagens ferroviárias ou contentores e camiões), número do voo (avião) ou nome (navio). Devem ser fornecidas informações separadas em caso de descarregamento e recarregamento./ <i>Box reference I.15: Registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship). Separate information is to be provided in the event of unloading and reloading.</i> — Casa I.23: Identificação do contentor/Número do selo: só se aplicável./ <i>Box reference I.23: Identification of container/seal number: only where applicable.</i> — Casa I.28: Instalação de fabrico: inclui centro de expedição, centro de purificação./ <i>Box reference I.28: Manufacturing plant: includes dispatch centre, purification centre.</i> <p>Parte II:/Part II/</p> <p>— A parte II.2 não se aplica a remessas destinadas à venda a retalho, desde que se cumpram as regras aplicáveis à embalagem e rotulagem estabelecidas no Regulamento (CE) n.º 853/2004./ <i>art II.2 is not relevant for consignments intended for retail, provided they comply with the rules applying to packaging and labeling laid down in Regulation (EC) No 853/2004.</i></p> <p>(1) Riscar o que não interessa./ <i>Delete as appropriate</i></p> <p>(2) A fonte pode ser um país, uma zona ou uma exploração./ <i>Source may be a country, zone, or an individual farm.</i></p> <p>(3) Este requisito aplica-se a exportações para todos os Estados Membros. No entanto, só é pertinente se a remessa for constituída por espécies sensíveis à bonamiose (<i>Bonamia exitiosa</i> e <i>Mikrocytos roughleyi</i>); marteiliose (<i>Marteilia sydneyi</i>); microcitose (<i>Mikrocytos mackini</i>); perkinsose (<i>Perkinsus marinus</i> e <i>P. olseni/atlanticus</i>); haplosporidiose (<i>Haplosporidium nelsoni</i> e <i>H. costale</i>) e síndrome de atrofia (<i>Candidatus Xenohalictis californiensis</i>), caso em que se deve manter uma das duas declarações./ <i>This requirement applies to exports to all Member States. However, it is only relevant if the consignment comprises species susceptible to bonamiosis (Bonamia exitiosa and Mikrocytos roughleyi); marteiliosis (Marteilia sydneyi); mikrocytosis (Mikrocytos mackini); perkinsosis (Perkinsus marinus and P. olseni/atlanticus); haplosporidiosis (Haplosporidium nelsoni and H. costale) and Withering syndrome (Candidatus Xenohalictis californiensis), whereby one or the two statements must be retained.</i></p> <p>(4) Espécies sensíveis conhecidas: / <i>Known susceptible species</i></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="126 1755 535 1782">Doença (Infecção por)</th> <th data-bbox="535 1755 1572 1782">Espécie hospedeira sensível</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="126 1782 535 1800">Bonamia exitiosa</td> <td data-bbox="535 1782 1572 1800">Tiostraea chilensis e Ostrea angasi</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1800 535 1819">Bonamia ostrea</td> <td data-bbox="535 1800 1572 1819">Ostrea edulis</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1819 535 1838">Mikrocytos roughleyi</td> <td data-bbox="535 1819 1572 1838">Saccostrea (commercialis) glomerata</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1838 535 1857">Marteilia sydneyi</td> <td data-bbox="535 1838 1572 1857">Saccostrea (commercialis) glomerata</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1857 535 1876">Marteilia refringens</td> <td data-bbox="535 1857 1572 1876">Ostrea edulis</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1876 535 1895">Mikrocytos mackini</td> <td data-bbox="535 1876 1572 1895">Crassostrea gigas; C. virginica; Ostrea edulis; O. conchaphila</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1895 535 1913">Perkinsus marinus</td> <td data-bbox="535 1895 1572 1913">Crassostrea virginica e C. gigas</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1913 535 1932">Perkinsus olseni/atlanticus</td> <td data-bbox="535 1913 1572 1932">Haliotis ruber; H. cyclobates; H. scalaris; H. laevigata, Ruditapes philippinarum e R. decussates</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1932 535 1951">Haplosporidium nelsoni</td> <td data-bbox="535 1932 1572 1951">Crassostrea virginica e C. gigas</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1951 535 1970">Haplosporidium costale</td> <td data-bbox="535 1951 1572 1970">Crassostrea virginica</td> </tr> <tr> <td data-bbox="126 1970 535 1989">Xenohalictis californiensis</td> <td data-bbox="535 1970 1572 1989">Orelha do mar negra (Haliotis. cracherodii), orelha do mar vermelha (H. rufescens), orelha do mar amarela (H. corrugata), orelha do mar azul (H. fulgens) e orelha do mar branca (H. sorenseni).</td> </tr> </tbody> </table> <p>(5) Estatuto de indemne em conformidade com o disposto no anexo B ou C da Directiva 91/67/CEE e na Decisão 2002/878/CE da Comissão. Também se reconhece o estatuto de indemne em conformidade com a edição mais recente do código e do manual do OIE./ <i>Freedom according to the provisions laid down in Annex B or C to Directive 91/67/EEC, and Commission Decisions 2002/878/EEC. Freedom according to the current edition of the OIE Code and Manual is also recognized.</i></p> <p>(6) Esta parte do certificado sanitário só se aplica se a remessa for constituída por espécies referidas como sensíveis a <i>Marteilia refringens</i> e/ou <i>Bonamia ostrea</i>. Para que a remessa seja autorizada num Estado Membro ou em parte de um Estado Membro (casas I.9 e I.10 da parte I do certificado) declarados indemnes de <i>Marteilia refringens</i> e/ou <i>Bonamia ostrea</i> ou submetidos a um programa com vista a obter o estatuto de indemne, deve manter-se uma das duas declarações. Uma lista destes Estados Membros e zonas consta das Decisões 2002/300/CE e 94/722/CE da Comissão./ <i>This part of the animal health certificate is only relevant if the consignment comprises species referred to as susceptible species to infections with Marteilia refringens and/or Bonamia ostrea. In order for the consignment to be authorized into a Member State or part thereof (boxes I.9 and I.10 of Part I of the certificate) declared free from Marteilia refringens and/or Bonamia ostrea, or undergoing a program for such freedom, one of the two statements must be retained. List of such Member States and zones are laid down in Commission Decisions 2002/300/EC and 1994/722/EEC.</i></p> <p>— O carimbo e a assinatura devem ser de uma cor diferente da utilizada nas outras menções do certificado./ <i>The color of the stamp and signature must be different to that of the other particulars in the certificate.</i></p> <p>Inspector oficial/Official inspector</p> <p>Nome (em maiúsculas)/Name (in capitals) _____ Qualificações e cargo/Qualification and title _____</p> <p>Data/Date _____ Assinatura/Signature _____</p> <p>Carimbo/Stamp</p>			Doença (Infecção por)	Espécie hospedeira sensível	Bonamia exitiosa	Tiostraea chilensis e Ostrea angasi	Bonamia ostrea	Ostrea edulis	Mikrocytos roughleyi	Saccostrea (commercialis) glomerata	Marteilia sydneyi	Saccostrea (commercialis) glomerata	Marteilia refringens	Ostrea edulis	Mikrocytos mackini	Crassostrea gigas; C. virginica; Ostrea edulis; O. conchaphila	Perkinsus marinus	Crassostrea virginica e C. gigas	Perkinsus olseni/atlanticus	Haliotis ruber; H. cyclobates; H. scalaris; H. laevigata, Ruditapes philippinarum e R. decussates	Haplosporidium nelsoni	Crassostrea virginica e C. gigas	Haplosporidium costale	Crassostrea virginica	Xenohalictis californiensis	Orelha do mar negra (Haliotis. cracherodii), orelha do mar vermelha (H. rufescens), orelha do mar amarela (H. corrugata), orelha do mar azul (H. fulgens) e orelha do mar branca (H. sorenseni).
Doença (Infecção por)	Espécie hospedeira sensível																									
Bonamia exitiosa	Tiostraea chilensis e Ostrea angasi																									
Bonamia ostrea	Ostrea edulis																									
Mikrocytos roughleyi	Saccostrea (commercialis) glomerata																									
Marteilia sydneyi	Saccostrea (commercialis) glomerata																									
Marteilia refringens	Ostrea edulis																									
Mikrocytos mackini	Crassostrea gigas; C. virginica; Ostrea edulis; O. conchaphila																									
Perkinsus marinus	Crassostrea virginica e C. gigas																									
Perkinsus olseni/atlanticus	Haliotis ruber; H. cyclobates; H. scalaris; H. laevigata, Ruditapes philippinarum e R. decussates																									
Haplosporidium nelsoni	Crassostrea virginica e C. gigas																									
Haplosporidium costale	Crassostrea virginica																									
Xenohalictis californiensis	Orelha do mar negra (Haliotis. cracherodii), orelha do mar vermelha (H. rufescens), orelha do mar amarela (H. corrugata), orelha do mar azul (H. fulgens) e orelha do mar branca (H. sorenseni).																									